

## Quddiem l-Arbitru ghas-Servizzi Finanzjarji

**Kaz Nru. 039/2017**

**SD (l-ilmentatur)**

**vs**

***AIG Montaldo Insurance Agency Ltd.***

**(C 1052) (il-provditur tas-servizz/**

**kumpanija assikuratrici)**

**Seduta tal-15 ta' Jannar 2019**

**L-Arbitru,**

**Ra l-ilment** fejn l-ilmentatur jghid li kien dahallu ammont sostanzjali ta' ilma fil-*garage* tieghu u saritlu hsara f'hafna *auto parts*.

Jghid li l-*insurance* tieghi kienet *floating fuq l-istock* u kienet tammonta ghal €400,000. Dan huwa maghmul minn stock li ghandi f'*diversi garages f'diversi rhula f'Malta*'.

Huwa talab minghand l-*insurance* is-somma ta' €22,472.55, u mhux is-somma li offrewlu li kienet tammonta ghal €5,878.00. Illi peress li l-istock kien *floating* hu ghandu jithallas l-ammont li tilef, jigifieri, dak ta' €22,472.55.

**Il-Kumpanija assikuratrici essenzjalment wiegbet illi:**

1. L-assikurat kellu l-obbligu li jhares il-proprietà tieghu b'*diligenza* u, peress li l-ilma kien ilu diehel minghand il-gar tieghu ghal tliet snin, din il-problema ma gietx solvuta u minkejja dan l-assikurat baqa' jzomm il-merkanzija fih;

2. Illi skont l-istess polza ta' assikurazzjoni taht '*Exclusions in respect of Material Damage*' u, aktar preciz, klawnsola Nru. 3 (h) (pagna 10 tal-polza), hu kellu jzomm il-merkanzija tieghu '*on racks, shelves, pallets and/or stillage at least six inches above floor level*';
3. Illi minkejja li l-kumpanija assikuratrici ma kellhiex l-obbligu li tmexxi l-*claim*, ghazlet li tkompli bl-iprocessar tal-*claim* u l-kumpanija assikuratrici ghalhekk qed tikkontesta biss l-ammont pretiz.
4. Illi f'dan ir-rigward saret referenza ghall-'*Endorsement*' li tinsab f'pagna 43 tal-polza fejn jintqal hekk:

*'It is hereby understood and agreed that stock value insured under item No. 3 (a) of the specification attaching to and forming part of the within written policy is to be considered on a floating basis between the premises as specified in the relative section. It is further understood and agreed that the maximum value of stock at any one time in any one premises is as follows:*

<i>(i) 129/130 Valley Road, Msida</i>	<i>€350,000</i>
<i>(ii) 84 Valley Road, Msida</i>	<i>€10,000</i>
<i>(iii) Garage underlying "Canadian House", Triq tal-Mahznier, Luqa</i>	<i>€5,000</i>
<i>(iv) "Nipparts" 70 Paola Hill, Paola</i>	<i>€100,000</i>

Illi ghalhekk il-massimu ta' danni li jista' jigi reklamati mill-assigurat ghall-merkanzija li tkun mizmuma fi-fond (iii) u, cioe', *Garage underlying 'XXX', Triq XXXX, Luqa*, huwa ta' €5,000.

5. Illi ghalkemm l-assigurat jibbaza l-ilment tieghu fuq il-kliem '*floating basis*' u, globalment, kien inxurjat ghas-somma ta' €400,000 (*sum insured*), il-polza kjarament tillimita l-ammont tal-valur tal-merkanzija li tkun koperta f'kull fond partikolari u l-ispecifiku jirbah fuq il-general.

**Sema' lill-partijiet**

## Ra l-atti kollha tal-kaz

### Jikkonsidra:

Il-kwistjoni li hemm bejn il-partijiet m'hijiex jekk il-kumpanija assikuratrici ghandhiex thallas tal-hsarat li garrab l-ilmentatur fl-istock li kellu Hal Luqa, izda kemm. Il-kwistjoni ghall-ilmentatur hi li hu kien inxurja l-istock kollu ghall-valur ta' €400,000 minghajr limitu f'kull post fejn kellu l-istock.

Huwa xehed illi kien wara li sehh l-incident li kien infurmat li hu kien kopert sa massimu ta' €5,000 fuq l-istock li kellu fil-*garage* sottopost ghall-fond '*Canadian House*' f'Hal Luqa li hu l-mertu ta' dan l-ilment. Izid li hu kien kellem lill-*broker* li kellu, li kien jismu Lawrence, li wieghedu li kien ser ikellem lil ta' *Montaldo Insurance*:

*'Jien kont ghidtlu li kif jiena kellu din il-hsara kollha u kienu ha jtuni biss hamest elef ewro (€5,000) u hu kien qalli li ha jkellimhom huwa. Wara ftit zmien Laurence kien semma' din il-bicca xoghol tal-floating. Hu kien qalli li jiena fuq Hal Luqa inxurjajt biss hamest elef ewro (€5,000) u ghalhekk Montaldo ried itini biss hamest elef (5,000).'*<sup>1</sup>

Minkejja li kien kellem lill-*insurance* direttament dawn baqghu jinsistu li fuq Hal Luqa l-istock inxurjat kien biss dak ta' €5,000.

Ghall-ilmentatur xehed ukoll RR, li kien espert fil-qasam tal-assikurazzjoni, u jaf il-fatti skont kif irrakkontahomlu l-ilmentatur u ta biss l-'*opinjoni*' tieghu dwar x'kien jahseb li tfisser polza '*on a floating basis*'.

Ghall-provditur tas-servizz xehed, fost l-ohrajn, FF<sup>2</sup> li qal li fl-2009, il-polza tal-assikurazzjoni li kellu l-ilmentatur kienet qed tigi *revisited* u kien hu li mar jigbor il-*proposal form* minghand l-ilmentatur mill-*premises* tieghu f'*Valley Road*, L-Insida:

*'Il-proposal form imlejtha quddiem SD u bl-ammonti li hu stess tani u skont kif kienu dakinhar. Il-*proposal form*' giet iffirmata minn SD.*

---

<sup>1</sup> A fol. 118

<sup>2</sup> A fol. 123

*Effettivamente il-polza ta' assikurazzjoni minn Exclusive Business Cover inqalbet għall-Business Guard Small Business Solution - li kienet il-polza aktar recenti li s-socjetà AIG kienu qed juzaw.*

*Ahna konna nitolbu massimu (maximum amount) ta' stock f'kull garage, mahzen jew hanut separat. Skont il-figura li kien tana SD kien hemm €3,000 fil-garaxx taht ir-residenza tieghu f'Hal Luqa u li jista' jizjed sa mhux aktar minn €5,000.*

*Minn dak iz-zmien 'l hawn, SD qatt ma indikali li ried ivarja l-valuri tal-istock.'*

Izid jghid li:

*'Jien mill-bidu nett kont spjegajt lil SD li jekk kemm-il darba kien ikun ser jeccedi dawn il-figuri massimi ta' valur ta' stock hu, SD, kellu immedjatament jinfurmana dwar dan u ahna konna naghmlu l-aggustamenti relattivi fil-polza u fil-premium'.<sup>3</sup>*

BB, għall-provditur tas-servizz, xehed<sup>4</sup> li hu kellu diversi okkazzjonijiet fejn iltaqa' ma' SD in konnessjoni mal-polza tal-assikurazzjoni li kellu magħhom:

*'Dwar din il-polza u partikolarment dwar il-valuri ta' merkanzija ahna tlabna lil SD jindika l-valur li kien ser ikollu f'kull hanut, mahzen u garage, kont spjegajtlu illi huwa ma setax jeccedi l-valuri indikati bhala massimi li huwa stess kien indika.*

*Jien kont infurmajt lil SD li hu ma jkunx kopert għall-valuri jew ammonti li jkun jeccedu l-valuri indikati u registrati magħna fil-polza. Insistejt mieghu li jekk kien jaf li ser jeccedi dawn il-valuri kellu jinfurmana dwar dan biex inkunu nistghu naggustaw kemm il-polza u naturalment ukoll il-premium relattiv.*

*Dwar l-ammont ta' valuri jien kont spjegajt lil SD li hu seta' jcaqlaq il-merkanzija minn post għall-iehor u hawn irreferejtu għall-'floating stock' b'enfasi li basta dawn ma jeccedux il-massimu u l-limitu indikat fil-polza'.<sup>5</sup>*

## **Il-Polza mertu tal-Kaz**

Il-polza li kien xtara l-ilmentatur kienet intestata *Business Guard - Small Business Solutions, Policy Number: 8721 700 001*. Din il-polza kienet tkopri diversi riskji

---

<sup>3</sup> *Ibid.*

<sup>4</sup> *A fol. 120*

<sup>5</sup> *Ibid.*

imma r-riskji relevanti għall-kaz odjern huma dawk relatati mal-assikurazzjoni tal-istock ta' *parts* ta' karrozzi li jbiegħ l-ilmentatur.

*Fix-Schedule*, li hija parti integrali minn din il-polza, taht '*Sums Insured/Limits of Liability*' hemm: '*As detailed in the attached specifications which are deemed to form part of this Schedule*'.

Imbagħad, a *fol. 150*, hemm l-*Endorsement* relevanti li tispecifika l-istock kopert.

Din l-*Endorsement* indikata bhala '*Stock - floating basis*' tghid:

*'It is hereby understood and agreed that the Stock value insured under item No 3 (a) of the Specification attaching to and forming part of the within written policy is to be considered on a floating basis between the premises as specified in the relative section.*

*It is further understood and agreed that the maximum value of stock at any one time in any premises is as follows: ...'*

L-istess *Endorsement* tispecifika li l-massimu tal-valur tal-istock li kellu jinzamm fil-fond "*Garage underlying 'XXX', Triq XXXX, Luqa*" kien ta' €5,000.

Min-naha tiegħu, l-ilmentatur jghid li ma kienx gie spjegat lilu dwar dan kollu imma hu kien insista li jkun *covered 'full'*.

L-Arbitru mhux konvint li lill-ilmentatur hadd ma spjegalu xejn. Fil-fatt, waqt il-kontroezami, hu stess qal li kienu qalulu:

*'Għal ta' Hal Luqa qalli li kull ma jrid hu l-address fejn qiegħed u qalli: "Ejja naghmluh €5,000 biex inkunu nafu fejn qiegħed ix-xogħol." Nghid li ta' Hal Luqa hu garaxx taht id-dar tiegħi.'*<sup>6</sup>

Dan juri li l-ammonti kienu qed jissemmew u mhux kif xehed f'waqtiet ohra l-ilmentatur fejn qal li lill-*brokers* tahom ic-*cheque*, iffirma u daqshekk. Huwa minnu li l-ilmentatur seta' ma fehemx id-dettalji kollha, u anke certi dicitura tal-polza kollha, izda l-Arbitru mhux konvint li lilu ma spjegawlu xejn għal dawk li kienu valuri tal-merkanzija mahzuna f'diversi lokalitajiet li kellu. Dan seta' jifhmu facilment .

---

<sup>6</sup> A *fol. 154*

Filwaqt li l-Arbitru ma jemminx li l-*brokers* tawh id-dettalji kollha li jsemmu, fosthom, li BB kien qallu li la kien diehel l-ilma ma kienx kopert bil-polza, però, jemmen li dwar il-valuri fid-diversi *garages* il-*brokers* kienu tkellmu mal-ilmentatur, u l-Arbitru ma jabsibx li dawn il-figuri ivvintawhom minn zniedhom. Ghalhekk, f'dan ir-rigward, il-verzjoni ta' FF u BB hija aktar kredibbli.

### **Konsiderazzjonijiet ohra u Konkluzjoni**

Kif gie ritenut diversi drabi mill-Qrati taghna, il-kuntratt ta' assikurazzjoni huwa, qabel xejn, ibbazat fuq il-principju ewlieni ta' *uberrima fides* u z-zewg partijiet iridu jittrattaw lil xulxin b'*utmost good faith*'.

Il-punt kardinali ta' dan it-tip ta' kuntratt huwa li, filwaqt li l-assikurat ihallas il-*premium* miftiehem, ikun kopert ghal dawk ir-riskji li ssemmi l-polza ta' assikurazzjoni. Huwa wkoll stabbilit li jekk isehhu r-riskji koperti, l-*insurance* trid thallas lill-assikurat ghar-riskji koperti. Il-*premium* imhallas ikun jirrifletti r-riskji li tkun lesta li tiehu l-kumpanija tal-assikurazzjoni.

Matul is-snin, il-kuntratt ta' assikurazzjoni zviluppa b'mod li bhala servizz moghti lill-konsumatur assuma dimensjonijiet godda speċjalment fejn jidhlu l-obbligazzjonijiet tal-assikuratur li jgib a konjizzjoni tal-assikurat dawk il-kundizzjonijiet li jistghu jillimitaw il-beneficcji li l-konsumatur jista' jiehu taht il-polza.

Kif intqal aktar kmieni f'din id-decizjoni, l-ilmentatur sahaq li peress li l-assikurazzjoni tieghu kienet '*on a floating basis*', ma kellux japplika l-limitu ghal kull post assikurat u, galadarba kien inxurjat globalment ghall-istock kollu, kellu jinghata l-hlas kollu tal-istock li garrab il-hsara fil-*garage* ta' Hal Luqa.

Huwa minnu li fuq l-*Endorsement* jintuzaw il-kliem '*Stock - floating basis*' imma dan huwa amplifikat b'dan li gej:

*'It is hereby understood and agreed that the Stock value insured under item No. 3(a) of the Specification attaching to and forming part of the within written policy is to be considered on a floating basis between the premises as specified in the relative section.*

*It is further understood and agreed that the maximum value of stock at any one time in any premises is as follows: ...*<sup>7</sup>

Dan ifisser li l-polza kienet stabbiliet limitu għall-hsara li jista' jgarrab l-istock f'kull post. L-abbli difensuri tal-ilmentatur u, speċjalment ix-xhud, RR, jgħidu li l-kliem '*floating basis*' kienu jagħtu fakultà assoluta lill-ilmentatur li jitlob il-hlas minghajr limitu f'kull proprjetà basta ma jaqbix is-somma totali inxurjata.

L-Arbitru ma jaqbilx ma' din l-interpretazzjoni. L-*Endorsement* huwa wiehed car hafna u anke klijent komuni seta' jifhem il-figuri msemmija hdejn kull post fejn kien izomm il-*parts* l-ilmentatur. F'dan ir-rigward, il-polza hija cara u tista' tinftiehem minn kulhadd anke mill-ilmentatur. Huwa stess xehed li l-figura ta' hamest elef ewro kienet issemmiet lilu rigward il-fond ta' Hal Luqa.

Verament li polza '*floating*' (*floating policy*) tintuza hafna fil-qasam tal-*Marine Insurance* u s-sentenza li semma' l-ilmentatur fin-nota ta' sottomissjonijiet tiegħu tirrigwarda dak il-qasam u m'hijiex relevanti għal dan il-kaz għaliex kienet limitatament relatata għal nuqqas ta' hlas ta' *premia* minn xi kumpaniji lill-*insurance*.

### **Il-Kuncett ta' *Stock - Floating Basis Policy***

Normalment, il-kuncett ta' *policy* fuq *floating basis* hija implimentata f'*Material Damage Policies*, per eżempju, *Fire & Special Perils Policies* jew *Industrial All Risk Policies* u anke f'*Marine Policies*.

Din it-tip ta' polza hija mahsuba għal dawk il-kazi fejn l-ammont inxurjat (*insurable amount*) jista' jigi ragonevolment stmat imma ma jkunx jista' jigi determinat precizament.

Dan il-kuncett jinkludi wkoll l-assikurazzjoni ta' *stock* f'postijiet diversi b'somma massima determinata. Kull lok għandu jkun identifikat b'mod car fuq il-polza.

L-ammont totali li l-inxurjat ikun espost għalih fid-diversi lokazzjonijiet jista' jaqbez l-ammont totali assikurat fuq l-istock.

---

<sup>7</sup> U jissemmew il-postijiet u l-valur massimu ta' *stock* li jista' jinżamm fihom.

L-intenzjoni wara dan l-arrangement huwa li l-polza tkopri zieda jew tnaqqis fl-istock minhabba *'trends'* fin-negozju jew anke minhabba varjazzjonijiet stagionali konnessi mal-gestjoni tan-negozju.

Normalment, il-*policyholder* ikun mitlub jiddikjara l-valur tal-istock li jkollu f'postijiet differenti f'perjodi minn qabel, per eżempju, kull tliet xhur.

Fl-ahhar ta' kull sena meta taghlaq il-polza, il-percentagg ta' 75% tal-*premium* li jkun thallas fil-bidu bhala depozitu jigi aggrat; u, jew joghla jew jitnaqqas jew jinghata *refund* skont il-valur tal-istock kif dikjarat fuq diversi perjodi tas-sena mill-*policyholder*.

B'dan il-mod, il-*policyholder* ikun f'pozizzjoni li jhallas *premium* li jkun eqreb lejn ir-riskju li l-kumpanija assikuratrici tkun qiegħda tkopri.

B'danakollu il-*policyholder* huwa mistenni li jinforma immedjatament lill-kumpanija assikuratrici jekk l-istock kollu inxurjat ikun jaqbez il-massimu tas-somma inxurjata globalment u anke s-somma massima inxurjata f'kull lok.

Fil-kaz odjern, giet addottata sistema simili imma s-somma ta' *stock* f'kull lok giet indikata u thallas *premium* globali, u dwar il-hlas ta' dan il-*premium* m'hemm l-ebda kwistjoni.

Kif gie spjegat mix-xhud, FF, il-kuncett ta' *'floating basis policy'* gie spjegat lill-ilmentatur fis-sens li seta' jcaqlaq l-istock minn post għall-iehor basta tigi infurmata l-kumpanija assikuratrici biex tagħmel il-verifiki necessarji mehtiega u tkun tista' tigi riveduta l-polza u anke l-*premium* relattiv jekk ikun il-kaz.<sup>8</sup>

L-Arbitru jara li dan huwa ragonevoli sabiex ma jsirux abbuzi u l-*claims* li jsiru jkunu aktar genwini. Barra minn hekk, il-lok li fih ikun mahzun l-istock fih riskji partikolari u r-riskju jista' jvarja minn post għall-iehor.

L-argument li l-polza kienet globalment tkopri l-ammont ta' €400,000 ma jregix għaliex l-ammont soffert f'danni f'dan il-kaz kien ferm anqas. Li kieku, allahares qatt, lill-ilmentatur inqeridlu l-istock kollu fil-postijiet kollha inxurjati, allura, l-ammonti kollha f'daqqa setghu jigu *claimed* sal-ammont globali inxurjat.

---

<sup>8</sup> A fol. 123

Il-kopertura globali trid titqies f'dan is-sens u l-idea ta' *floating stock* trid tigi interpretata fis-sens li l-ilmentatur seta' jressaq l-istock minn post għall-iehor fil-limitu tal-ammont massimu inxurjat għal kull post.

### ***Decide***

Għal dawn ir-ragunijiet l-Arbitru ma jistax jilqa' t-talba tal-ilmentatur fis-sens li l-Arbitru jgiegħel lill-kumpanija assikuratrici thallas ammont akbar minn dak inxurjat fil-*Garage underlying 'XXX'*, Triq XXXX, Luqa. L-ammont ta' *stock* inxurjat għal dak il-lok kien ta' €5,000,<sup>9</sup> u l-Arbitru jista' jagħti biss kumpens sa dak l-ammont.

Għaldaqstant, *ai termini* tal-Artikolu 26(3)(c)(iv) tal-Kap. 555 tal-Ligijiet ta' Malta, l-Arbitru qed jordna lill-*AIG Montaldo Insurance Agency Ltd.* thallas lill-ilmentatur is-somma ta' hamest elef ewro (€5,000).

Bl-imghax legali mid-data ta' din id-decizjoni sad-data tal-hlas effettiv.

Minhabba c-cirkostanzi partikolari ta' dan il-kaz, kull parti thallas l-ispejjez tagħha.

**Dr Reno Borg**  
**Arbitru għas-Servizzi Finanzjarji**

---

<sup>9</sup> A fol. 150